

ОТЗЫВ

научного руководителя на диссертационную работу **Талабовой Тахмины Махмадалиевны** на тему: «Лексико-грамматические средства выразительности в таджикских и английских газетах (на основе политических текстов)», представленной на соискание ученой степени доктора философии (PhD), доктора по специальности 6D021000- Иностранная филология

Актуальность темы настоящего исследования бесспорна, так как почти в каждой газете содержится политическая рубрика, поэтому для передачи текста, содержащего политическую информацию, специалисты-филологи со знанием иностранных языков должны владеть не только общеупотребительным тематическим словарным запасом, используемым каждодневно в нашей жизни, но и наряду со знанием различных функциональных стилей, в частности публицистического стиля, должны знать также и определенный объем общественно-политической лексики.

Ценным материалом для достижения этой задачи служат газеты, общественно-политические журналы на иностранном языке, а также электронные статьи. в современной жизни газеты занимают важную роль. С помощью прессы мы можем узнать о событиях в мире. Проблема анализа политического текста всегда находилась в центре внимания у исследователей, а причиной столь повышенного внимания является то, что в публицистическом тексте проявляются не только лингвистические характеристики речи, но и многие психологические особенности говорящего.

Ценность представленной диссертации состоит в разработке вопросов, связанных с исследованием выразительных средств в публицистических материалах. Представленная тема также актуальна, так как во всех печатных изданиях используется особая языковая специфика.

Цель диссертационной работы – определение лингвистических средств газетных статей, которые освещают важные внутренние и внешние события, а также выявление грамматических трансформаций, используемых при

переводе английских информационных газетных публикаций на таджикский язык.

В ходе исследования получены исходные данные и базовые положения об особенностях публицистического стиля в лексике и стилистическом оформлении таджикских и английских информационных газетных публикаций.

Талабова Т.М. в полной мере решила поставленные в диссертационной работе задачи. В работе приведено большое количество примеров, связанных с публицистическими текстами, в частности с информационно-политическими текстами и их особенностями среди лексических и грамматических единиц языка.

Талабова Тахмина Махмадалиевна имеет за своими плечами достаточный опыт работы в области преподавания английского языка. В период подготовки диссертации Талабова Т.М. являлась докторантом PhD заочной формы обучения общеуниверситетской кафедры английского языка Таджикского национального университета. В настоящее время соискатель работает ассистентом общеуниверситетской кафедры английского языка Таджикского национального университета.

За время соискательской деятельности Талабова Т.М. проявила хорошие качества исследователя, имеет важные публикации по проблемам исследования публицистических текстов. Она участница многих Международных и Республиканских конференций по проблематике исследования, является квалифицированным педагогом и исследователем, пользуется уважением среди коллег и студентов.

На этапе подготовки диссертации к защите Талабова Т.М. ознакомилась и проанализировала существенный объем методической и лингвистической литературы по теме исследования, проявила добросовестность, настойчивость, целеустремленность, огромную работоспособность и самостоятельность.

Теоретические выводы и рекомендации диссертанта логически вытекают из общего содержания диссертации. Автореферат отражает основное содержание диссертации. Полученные в ходе исследования результаты нашли отражение в ряде публикаций, в том числе, в изданиях, рекомендованных ВАК при Президенте РТ.

Диссертация является самостоятельной научно-квалификационной работой, содержащей решение актуальной задачи, имеющей существенное значение для филологической науки и практики, рекомендуется к защите по специальности 6D021000 - Иностранная филология.

Научный руководитель:

доктор филологических наук,
профессор общеуниверситетской
кафедры английского языка ТНУ

Саидзода Халим Азиз

09 декабря 2020 года

Контактная информация:

Адрес: Республика Таджикистан,
г. Душанбе, ул. Нисормухаммада, 13А
Тел: (моб.) – (+992) 935552254
Эл. почта: saidovhalim@mail.ru

«Подпись Саидзода Халим Азиз заверяется»

Начальник УК и спецчасти



Тавкиев Э.Ш.

09 декабря 2020 года